



**MÉMORANDUM D'ENTENTE
SUR LA CONSERVATION DES
REQUINS MIGRATEURS**

CMS/Sharks/MOS3/Doc.16.1
26 septembre 2018
Français
Original: Anglais

3^e Réunion des Signataires
Monaco, 10 – 14 décembre 2018
Point 16 de l'ordre du jour

**PROGRAMME DE TRAVAIL
POUR APPUYER LA MISE EN ŒUVRE DU MÉMORANDUM D'ENTENTE SUR LA
CONSERVATION DES REQUINS MIGRATEURS**

(préparé par le Secrétariat)

1. L'Annexe 1 contient un projet de Programme de travail (PDT) qui énumère les activités hautement prioritaires qui devraient être entreprises durant la période triennale 2019-2021. Le PDT vise à donner des orientations aux Signataires, au Comité consultatif (AC), au Groupe de travail sur la conservation (CWG), aux partenaires coopérants et au Secrétariat.
2. Le Secrétariat a inclus les activités suivantes dans le projet de PDT 2019-2021 :
 - a. Activités en cours ou pas entièrement mises en œuvre reportées du PDT 2016-2018, qui ont été identifiées comme hautement prioritaires dans le Plan de conservation ;
 - b. Nouvelles activités qui ont été recommandées à la MOS3 par le Comité consultatif (AC) et le Groupe de travail sur la conservation (CWG) ;
 - c. Principales activités de l'AC avec l'appui du CWG conformément à leur mandat ;
 - d. Principales activités du Secrétariat conformément à son mandat.
3. Afin d'évaluer quelles activités devraient être reportées du PDT 2016-2018, le Secrétariat a examiné l'état d'avancement de la mise en œuvre du PDT précédent. Il a tenu compte des activités menées par l'AC, le CWG et le Secrétariat lui-même. Qu'il s'agisse d'une activité reportée du PDT précédent 2016-2018, mise à jour ou modifiée, ou qu'il s'agisse d'une nouvelle activité, est indiqué dans la section réservée aux commentaires qui a été ajoutée par le Secrétariat dans le tableau de l'Annexe 1.
4. Une vue d'ensemble de l'état d'avancement de la mise en œuvre est fournie à l'Annexe 2 au présent document. Néanmoins, les activités incluses dans le PDT 2016-2018 ne concernent pas seulement l'AC, le CWG ou le Secrétariat, mais aussi les Signataires et les partenaires coopérants. Ainsi, pour obtenir un tableau complet de l'état d'avancement de la mise en œuvre, il est nécessaire d'incorporer également des informations sur les activités menées par les Signataires et les partenaires coopérants. Par conséquent, le Secrétariat mettra à jour et révisera l'Annexe 2 après la date limite fixée pour la soumission des rapports nationaux des Signataires et des partenaires coopérants afin d'inclure les informations supplémentaires.

5. Comme mentionné plus haut au point 2b), le Secrétariat suggère d'ajouter un certain nombre de nouvelles activités au projet de PDT 2019-2021, activités qui ont été recommandées par le Comité consultatif à la MOS3 et qui seront discutées sous divers points de l'ordre du jour lors de la présente réunion.
6. Toutefois, afin d'anticiper les résultats de ces discussions, le Secrétariat a réservé des emplacements dans le projet de PDT 2019-2021 avec des renvois à des points de l'ordre du jour et à des documents, sur lesquels il est demandé aux Signataires de prendre des décisions :
 - a. **10.1:** Mesures de conservation spécifiques à chaque espèce pour les espèces inscrites à l'Annexe 1 du MdE Requins
 - b. **10.2:** Conservation des habitats
 - c. **11.1:** Engagement avec les organisations régionales de gestion des pêches
 - d. **13.1:** Projet de stratégie de renforcement des capacités pour le MdE Requins
 - e. **15.1:** Coopération avec la CMS sur la mise en œuvre des actions concertées pour les requins et les raies
7. Durant cette réunion, le Secrétariat remplira ces emplacements sur la base des décisions prises par les Signataires au fur et à mesure que la réunion avancera.
8. Les principales activités de l'AC avec l'aide du CWG sont généralement fondées sur leur mandat. Les activités qui ont déjà été menées à bien ne sont pas incluses dans le projet de PDT 2019-2021. De nouvelles activités ont été ajoutées par le Secrétariat en consultation avec le Président de l'AC.
9. Les principales activités du Secrétariat sont restées en grande partie inchangées. Les tâches liées à l'organisation des réunions (MOS4, AC3 et AC4) ont été légèrement réaménagées pour plus de clarté. L'activité 30 « Examiner la mise en œuvre du Plan de conservation et du Programme de travail et présenter un rapport à la MOS4 » a été ajoutée.
10. Comme dans le PDT 2016-2018, le tableau contient des colonnes où sont indiqués le mandat de base pour mener à bien l'activité, le niveau de priorité, le calendrier et l'entité compétente pour la mise en œuvre ainsi que les besoins de financement.
11. Le présent document devrait être discuté en tenant compte des ressources financières et humaines limitées dont dispose le MdE Requins, notamment l'allocation de fonds et le projet de budget pour la prochaine période triennale (voir le document CMS/Sharks/MOS2/Doc.17.2).
12. Beaucoup de temps est exigé, en particulier du Secrétariat et des membres de l'AC, mais aussi des Signataires et des partenaires coopérants, pour mettre en œuvre les activités avec succès. Il faudra aussi prendre en considération le fait que le Secrétariat et l'AC ont besoin de l'appui d'experts externes pour entreprendre des études spécifiques qui nécessitent une certaine expertise. La mise en œuvre de nombreuses activités sera fonction de la disponibilité de fonds supplémentaires. Les Signataires peuvent allouer des contributions volontaires à la mise en œuvre d'activités spécifiques du PDT.

Action requise:

La Réunion des Signataires est invitée à :

- a) Prendre note de l'état d'avancement de la mise en œuvre en Annexe 2;
- b) Examiner le projet de PDT 2018-2021 en Annexe 1, faire des changements le cas échéant, compléter le PDT sur la base des discussions et des mesures convenues aux points 10, 11, 13 et 15 de l'ordre du jour et adopter un nouveau PDT pour la prochaine période triennale.

Annexe 1

**PROJET DE PROGRAMME DE TRAVAIL (2019-2021)
POUR APPUYER LA MISE EN ŒUVRE DU MÉMORANDUM D'ENTENTE SUR LA CONSERVATION DES REQUINS MIGRATEURS**

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
Conservation des espèces/Conservation des habitats							
1.	Mettre en œuvre les mesures de conservation spécifiques à chaque espèce ainsi que les mesures de conservation des habitats pour les espèces inscrites à l'Annexe 1, comme discuté et convenu au titre des points de l'ordre du jour : <ul style="list-style-type: none"> – 10.1 « Mesures de conservation spécifiques à chaque espèce » ; – 10.2 « Conservation des habitats ». 	Décisions de la MOS3	à déterminer	à déterminer	à déterminer	à déterminer	Nouvelle activité : à développer davantage durant la MOS3 (point 10 de l'ordre du jour)
2.	Mettre en œuvre les mesures de conservation comme discuté et convenu au titre du point 15.1 de l'ordre du jour « Coopération avec la CMS sur la mise en œuvre d'actions concertées pour les requins et les raies ».	Décisions de la MOS3	à déterminer	à déterminer	à déterminer	à déterminer	Nouvelle activité : à développer davantage durant la MOS3 (point 15 de l'ordre du jour)
3.	Examiner le Plan de conservation et les recommandations relatives aux mesures de conservation spécifiques à chaque espèce et présenter des versions mises à jour/révisées à la MOS4.	MOS3	à déterminer	à déterminer	AC	à déterminer	Nouvelle activité

¹ Plan de conservation (CP), Mandat du Comité consultatif (AC TOR), Mandat du Secrétariat (SEC TOR)

² Principales activités du Secrétariat et priorités suggérées (niveau de priorité élevé, moyen)

³ Année(s) durant laquelle l'activité devrait être mise en œuvre

⁴ Signataires (SIG), Comité consultatif (AC), Secrétariat (SEC), Groupe de travail sur la conservation (CWS), Consultants, Partenaires coopérants (CooP)

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
4.	Faciliter la communication et le soutien aux Signataires pour identifier des projets de recherche régionaux et locaux : <ul style="list-style-type: none"> – Aider les Signataires à appliquer les mesures de conservation spécifiques à chaque espèce tel que souligné sous l'activité 1 ; – Rechercher des possibilités de financement (voir l'activité 38). 	CP 1.2 SEC TOR	essentiel	Activité en cours en 2019-2020	SEC	Budget	Reportée du PdT 16-18 (activité 4)
5.	Si demandé par les Signataires, identifier ou développer les projets de conservation appropriés, les partenaires pour la mise en œuvre et gérer les accords de financement.	CP 1.2 CP 1.3 SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Collecte de fonds	Reportée du PDT 16-18 (activité 5)
Gestion des pêcheries et collecte des données (y compris les prises accessoires)							
6.	Étendre et encourager les recherches indépendantes sur les pêcheries (telles que l'historique des données sur les espèces exploitées à une échelle commerciale) afin d'avoir des données supplémentaires pouvant être utilisées dans les évaluations des stocks halieutiques et pour informer les ORGP compétentes ⁵	CP 2.6 CP 3.2	moyen	2019-2021	SIG	Collecte de fonds	Reportée du PDT 16-18 (activité 7)
7.	Promouvoir les recherches axées sur l'identification d'engins de pêche sélectifs qui réduisent les prises accessoires	CP 4.5	moyen	2019-2021	SIG	Collecte de fonds	Reportée du PDT 16-18 (activité 8)
8.	Élaborer des lignes directrices sur les stratégies de réduction des prises accessoires et les méthodes de pêche sélectives en consultation avec le Groupe de travail sur les prises accessoires.	AC TOR SEC TOR	à déterminer	2019-2021	AC/CWG SEC	Collecte de fonds	Nouvelle activité fusionnée avec l'activité 6 dans le PDT16-18
9.	Améliorer le suivi et la mise en œuvre dans les aires marines protégées (AMP), améliorer le respect des obligations.	CP 14.5	moyen	2019-2021	SIG	Collecte de fonds	Reportée du PDT 16-18 (activité 12)

⁵ ORGP – Organisation régionale de gestion des pêches

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
Renforcement des capacités							
10.	Mettre en œuvre des activités de renforcement des capacités comme convenu au point 13 de l'ordre du jour pour aider les Signataires à exécuter le Plan de conservation.	CP 1.1 CP 6.2 SEC TOR	à déterminer	à déterminer	à déterminer	à déterminer	Nouvelle activité À développer davantage durant la MOS3 (point 13 de l'ordre du jour)
Coopération et partenariats							
11.	<p>Coopérer avec la Famille CMS sur les questions relatives à la conservation des requins :</p> <ul style="list-style-type: none"> - Contribuer à l'application des résolutions ci-après : <ul style="list-style-type: none"> - CMS Res. 12.20 sur la « Gestion des débris marins » ; - CMS Res. 12.22 sur les « Prises accessoires » ; - CMS Res. 12.23 sur « Tourisme durable et espèces migratrices » - CMS Res. 12.24 sur « Promouvoir des réseaux d'aires protégées dans la région de l'ASEAN » ; - Contribuer à la préparation de la COP13⁶ de la CMS et à d'autres réunions pertinentes de la CMS (ScC⁷, StC⁸) ; - Fournir des commentaires sur les propositions d'inclusion des espèces de requins et de raies aux Annexes de la CMS au Conseil scientifique et à la Conférence des Parties à la CMS. 	SEC TOR MOS3	essentiel	2019-2021	SEC AC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 13) ; Résolutions pertinentes de la CMS ajoutées et activité supplémentaire du Comité consultatif incluse

⁶ 13e Conférence des Parties à la Convention sur la conservation des espèces migratrices appartenant à la faune sauvage

⁷ Conseil scientifique

⁸ Comité permanent

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
12.	<p>Renforcer les synergies et collaborer avec la CITES⁹ et la FAO¹⁰:</p> <ul style="list-style-type: none"> – Contribuer à la mise en œuvre du Programme de travail conjoint de la CMS et de la CITES pour 2015-2020 en ce qui concerne les requins et les raies ; – Inclure des activités sur les requins et les raies dans un nouveau Programme de travail conjoint de la CMS et de la CITES avec le Secrétariat de la CITES en consultation avec les Signataires ; – Organiser des réunions périodiques (et des téléconférences) ; – Partager des bonnes pratiques ; – Coordonner des activités de conservation ; – Partager des connaissances et des compétences. 	SEC TOR	à déterminer	2019-2021	AC SEC	Budget + Collecte de fonds	Reportée du PDT 16-18 (activités 14 et 15) ; et mise à jour
13.	Entamer le processus et les activités de collaboration avec les organisations régionales de gestion des pêches comme convenu au point 11 de l'ordre du jour.	CP 13.1 CP 14.3 SEC TOR	à déterminer	2019-2021	à déterminer	à déterminer	Nouvelle activité : À développer davantage durant la MOS3 (point 11 de l'ordre du jour)
14.	Créer des partenariats et renforcer la collaboration avec les organisations internationales et les accords pertinents ayant trait à la conservation et à la gestion des requins	CP 13.1 CP 14.3 SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 16)
15.	Encourager tous les États de l'aire de répartition à se joindre à la CMS et à devenir Signataires du MdE, et à appliquer les décisions et recommandations.	CP 16.2	élevé	2019-2021	SIG SEC CooP	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 10), transférée de la section sur la gestion des pêcheries

⁹ CITES – Convention sur le commerce international des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction

¹⁰ FAO – Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
16.	UICN <ul style="list-style-type: none"> – Assurer une liaison avec le Groupe des spécialistes des requins de l'UICN, en vue de coordonner les mesures prises pour atteindre les objectifs du Plan de conservation et des Plans d'action par espèce ; – Participer aux ateliers d'évaluation afin d'émettre des recommandations et organiser des manifestations parallèles. 	CP 13.1	élevé	2019-2021	AC CWG SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 18)
Gestion du Secrétariat							
17.	Gestion et exécution du budget du MdE.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 19)
18.	Préparer les rapports annuels d'exécution du budget pour l'information des Signataires et les rapports de projet aux donateurs.	SEC TOR	essentiel	annuellement	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 20)
19.	Informier et sensibiliser au MdE Requins en accord avec la « Stratégie de communication et de sensibilisation pour le MdE Requins ».	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC Consultant	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activités 22, 23, 24, 25)
20.	Préparer des publications (par exemple, la législation nationale, les priorités par espèce).	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 26)
21.	Consolider les informations, examiner les données, assurer une liaison avec les parties prenantes et fournir des informations aux Signataires sur la mise en œuvre et le fonctionnement du MdE.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 28)

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
22.	Faciliter et favoriser l'échange d'information périodique et les activités de coopération entre : <ul style="list-style-type: none"> – le milieu de la recherche sur les requins et la communauté engagée dans la protection des requins ; – les parties prenantes dans tous les États de l'aire de répartition ; – les points focaux ; – le Comité consultatif. 	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 29)
23.	Représenter le MdE aux réunions d'autres accords intergouvernementaux (comme la CITES, l'UICN et la FAO), selon qu'il convient, pour contribuer à la réalisation des objectifs du MdE.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget + Collecte de fonds	Reportée du PDT 16-18 (activité 30)
24.	Préparer des rapports sur les activités du Secrétariat pour les réunions du Comité consultatif et des Signataires.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 32)
25.	Recruter et gérer le personnel et les stagiaires du Secrétariat.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 33)

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
Appui aux réunions (MOS, Comité consultatif et Groupes de travail)							
26.	<p>Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 4^e Réunion des Signataires (MOS4) :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Identifier un lieu et assurer la liaison avec le gouvernement hôte ; – Élaborer le projet d'ordre du jour en consultation avec les Signataires ; – Coordonner, rédiger et préparer les documents de réunion, y compris leur diffusion ; – Coordonner et assurer la traduction des documents dans trois langues (anglais, espagnol et français) ; – Appuyer et organiser la participation et le voyage des délégués et des experts bénéficiant d'un financement ; – Gérer les contrats des interprètes, des rédacteurs du rapport et d'autres intervenants, si nécessaire ; – Organiser et préparer le matériel pour les médias et la presse, en collaboration avec l'Équipe de communication conjointe de la CMS ; – Préparer et publier un rapport de la réunion. 	SEC TOR	essentiel	2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activités 34, 38, 39, 40, 41, 42); mise à jour et réaménagée pour inclure toutes les tâches relatives à l'activité

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
27.	<p>Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 3^e Réunion du Comité consultatif (AC3) :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Identifier un lieu et assurer la liaison avec le gouvernement hôte ; – Élaborer le projet d'ordre du jour en consultation avec le Comité consultatif ; – Coordonner, rédiger et préparer les documents de réunion, y compris leur diffusion ; – Appuyer et organiser la participation et le voyage des participants et des experts bénéficiant d'un financement ; – Gérer les contrats des interprètes, des rédacteurs du rapport et d'autres intervenants, si nécessaire ; – Organiser et préparer le matériel pour les médias et la presse, en collaboration avec l'Équipe de communication conjointe de la CMS ; – Préparer et publier un rapport de la réunion. 	SEC TOR	essentiel	2019	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activités 35, 38, 39, 40, 41, 42) ; mise à jour et réaménagée pour inclure toutes les tâches relatives à l'activité

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
28.	<p>Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 4^e Réunion du Comité consultatif (AC4) :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Identifier un lieu et assurer la liaison avec le gouvernement hôte ; – Élaborer le projet d'ordre du jour en consultation avec le Comité consultatif ; – Coordonner, rédiger et préparer les documents de réunion, y compris leur diffusion ; – Appuyer et organiser la participation et le voyage des participants et des experts bénéficiant d'un financement ; – Gérer les contrats des interprètes, des rédacteurs du rapport et d'autres intervenants, selon que de besoin ; – Organiser et préparer le matériel pour les médias et la presse, en collaboration avec l'Équipe de communication conjointe de la CMS ; – Préparer et publier un rapport de la réunion. 	SEC TOR	essentiel	2020	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activités 36, 38, 39, 40, 41, 42) ; mise à jour et réaménagée pour inclure toutes les tâches relatives à l'activité
Appui fourni au Comité consultatif							
29.	Aider le président du Comité consultatif, selon que de besoin, à faciliter les travaux du Comité et la préparation des documents de réunion.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activités 43 et 44)
Mise en œuvre du MdE							
30.	Examiner la mise en œuvre du Plan de conservation et du Programme de travail et présenter un rapport à la MOS4. Le rapport devrait être fondé sur une analyse des rapports nationaux des Signataires, des rapports des partenaires coopérants, ainsi que des activités entreprises par le Comité consultatif et le Secrétariat.	SEC TOR	essentiel	2021	SEC	Budget	Nouvelle activité

No.	Activités	Mandat ¹	Niveau de priorité ²	Calendrier ³	Entité compétente ⁴	Financement	Commentaires
31.	Réaliser une étude sur la législation nationale pour combler les lacunes dans la mise en œuvre, informer les Signataires et assurer un suivi de la mise en œuvre du Plan de conservation.	CP 7.1 SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 48)
32.	Assurer la liaison avec les États de l'aire de répartition non-Signataires afin de leur communiquer les informations nécessaires pour devenir Signataire et faciliter leur adhésion.	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SEC CooP	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 49)
Collecte de fonds / Mobilisation de ressources							
33.	<p>Identifier les possibilités actuelles et nouvelles d'obtention des ressources financières pour appuyer la mise en œuvre à long terme du Plan de conservation et du PDT. Étendre et améliorer les activités de collecte de fonds :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Lever des fonds et obtenir des contributions volontaires annuelles auprès des Signataires ; – Lever des fonds pour des projets menés conjointement avec des partenaires et des partenaires potentiels ; – Étudier les possibilités d'obtenir des financements alternatifs (du secteur privé par exemple) ; – Appuyer les demandes de financement et les possibilités de financement des Signataires et des partenaires coopérants. 	SEC TOR	essentiel	2019-2021	SIG SEC CooP	Budget	Reportée du PDT 16-18 (activité 58)

ANNEX 2

**L'ETAT D'AVANCEMENT DE LA MISE EN ŒUVRE DU
PROGRAMME DE TRAVAIL (2016-2018)
POUR APPUYER LA MISE EN ŒUVRE DU MÉMORANDUM D'ENTENTE SUR LA CONSERVATION DES REQUINS MIGRATEURS**

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
Conservation des espèces						
1.	Créer et organiser un Groupe de travail sur la conservation (CWG) au titre du Comité consultatif selon le Règlement intérieur tel que défini dans CMS/Sharks/Outcome 2.8	AC1	Élevé	2016-2018	AC SEC CWG PC Consultant	Budget + Collecte de fonds
	Statut : Activité achevée (proposition de retrait) Le Comité consultatif (AC) a sélectionné des experts inscrits sur la liste d'experts approuvée à la MOS2 et en fonction de leur expertise, afin qu'ils participent au premier atelier du Groupe de travail sur la conservation (CWG1) et soutiennent l'AC dans la mise en œuvre de son mandat. L'AC a également invité certains experts du Groupe de travail (CWG) à participer à la deuxième session du Comité. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 et 7.3 pour plus de détails.					
2.	Organiser un atelier du CWG	CP 1.1 CP 1.7	Élevé	2017	AC CWG SEC Consultant	Budget + Collecte de fonds

¹¹ Le Plan de conservation et les mandats du Comité consultatif et du Secrétariat (Mandat du SEC)

¹² Principales activités du Secrétariat et priorités suggérées (niveau de priorité élevé, moyen)

¹³ Année (s) durant laquelle/lesquelles l'activité devrait être mise en œuvre

¹⁴ Signataires (SIG), Comité consultatif (AC), Secrétariat (SEC), Groupe de travail sur la conservation (CWG), Consultants, Partenaires de coopération (PC)

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
	<p>Statut : Activité achevée (proposition de retrait)</p> <p>Le 1er atelier du Groupe de travail sur la conservation (CWG1) a eu lieu en octobre/novembre 2016, à Bristol, Royaume-Uni.</p> <p>Le Secrétariat suggère d'inviter certains membres du Groupe de travail à participer aux réunions de l'AC et à collaborer avec lui entre les sessions, plutôt que d'organiser des ateliers distincts de l'AC. Cette approche plus économique contribuerait également à renforcer la coopération entre l'AC et les experts du CWG.</p> <p>Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 et 7.3 et CMS/SharksMOS3/Inf. pour plus de détails.</p>					
3.	Formuler des recommandations au Comité consultatif et présenter des rapports sur les activités aux réunions du Comité consultatif	AC1	Élevé	Selon que de besoin	CWG	Budget
	<p>Statut : Activité achevée (proposition de retrait)</p> <p>Les résultats du CWG1 ont été communiqués à l'AC, et des recommandations ont été formulées conformément au mandat du CWG. Le Secrétariat suggère de supprimer cette activité, car elle devient redondante si le CWG travaille directement avec l'AC entre les sessions et lors des réunions de l'AC.</p> <p>Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 et 7.3 et CMS/SharksMOS3/Inf.7 pour plus de détails.</p>					
4.	Faciliter la communication et le soutien aux Signataires pour identifier des projets de recherche régionaux et locaux : <ul style="list-style-type: none"> - Consulter régulièrement les correspondants - Sur la base des résultats des Plans d'action par espèce (<i>Activité 1</i>), communiquer aux correspondants les activités pertinentes à entreprendre dans leur région - Rechercher des possibilités de financement (voir l'activité 58) 	CP 1.2 Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	<p>Statut : Activité partiellement mise en œuvre (proposition de report)</p> <p>Le Secrétariat fournit régulièrement des informations sur les possibilités de financement, et aide les Partenaires coopérants à collecter des fonds pour des projets pertinents. Les plans d'action par espèce n'étaient pas disponibles, mais les mesures de conservation spécifiques à chaque espèce recommandées seront discutées à la présente réunion (point 10 de l'ordre du jour). Le Secrétariat suggère de donner la priorité à cette activité pour la prochaine période triennale en référence aux mesures de conservation spécifiques à chaque espèce approuvées lors de la présente réunion.</p> <p>Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 et 10.1 pour plus de détails.</p>					
5.	Si demandé par les Signataires, identifier ou développer les projets de conservation appropriés, les partenaires pour la mise en œuvre et gérer les accords de financement.	CP 1.2 CP 1.3 Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Collecte de fonds
	<p>Statut : Aucune demande n'a été faite au Secrétariat (proposition de report)</p>					

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
Prises accessoires						
6.	Assurer une liaison avec le Groupe de travail sur les prises accessoires de la CMS et participer aux ateliers sur les prises accessoires de la CMS	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	AC CWG SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat a communiqué régulièrement avec le Conseiller nommé CMS pour les prises accessoires et les membres du Groupe de travail. Le Secrétariat de la CMS est un partenaire mineur dans un projet relatif aux prises accessoires dirigé par BirdLife International, portant sur les oiseaux marins et les tortues marines, qui comprend également l'examen des législations nationales et régionales relatives aux prises accessoires en Afrique de l'Ouest. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					
Gestion des pêcheries et collecte des données						
7.	Étendre et encourager les recherches indépendantes sur les pêcheries (telles que l'historique des données sur les espèces exploitées à une échelle commerciale), afin d'avoir des données supplémentaires pouvant être utilisées dans les évaluations des stocks halieutiques et pour informer les ORGP compétentes	CP 2.6 CP 3.2	Moyen	2016-2018	SIG	Collecte de fonds
	Statut : À actualiser en fonction des informations fournies dans les rapports nationaux (proposition de report) Le Secrétariat a soumis une demande de financement visant à aider l'IOTC WPEB à mettre en œuvre l'activité 2.1.3 de son programme de travail sur « Extraction de connaissances à partir de données historiques pour les principales espèces, y compris collecte d'informations sur les prises, l'effort et la répartition spatiale de ces espèces et sur les flottilles les pêchant ». Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1. pour plus de détails.					
8.	Promouvoir les recherches axées sur l'identification d'engins de pêche sélectifs et les mesures d'atténuation des prises accessoires	CP 4.5	Moyen	2016-2018	SIG	Collecte de fonds
	Statut : À actualiser en fonction des informations fournies dans les rapports nationaux (proposition de report)					
9.	Financer et faciliter des cours de formation nationaux et internationaux portant sur : <ul style="list-style-type: none"> – La collecte des données – L'identification des requins – Les protocoles de manipulation et de remise à l'eau 	CP 1.2	Élevé	2016-2018	SIG SEC	Collecte de fonds

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
	Statut : À actualiser en fonction des informations fournies dans les rapports nationaux (proposition de report) Le Secrétariat ne disposait pas de fonds pour mettre en œuvre cette activité. Le Secrétariat suggère d'examiner au titre du point 13 de l'ordre du jour toutes les activités liées au renforcement des capacités qui devraient être incluses dans le Programme de travail 2019-2021.					
10.	Encourager tous les États de l'aire de répartition à se joindre à la CMS et à devenir Signataires du MdE, et à appliquer les décisions et recommandations	CP 16.2	Élevé	2016-2018	SIG SEC PC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de légère modification et de report) – À actualiser en fonction des informations fournies dans les rapports nationaux. Des activités de sensibilisation ont été entreprises par le Secrétariat et les Partenaires coopérants lors des réunions pertinentes de la CMS, de la CITES, de la CDB et des ateliers régionaux. Des informations sur les objectifs du MdE ont été présentées. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1. et CMS/SharksMOS3/Inf.16 (Rapports des Partenaires coopérants) pour plus de détails.					
11.	Assurer une liaison avec la CITES, l'UICN, TRAFFIC, la FAO et d'autres organismes des Nations Unies pertinents pour faciliter l'application de l'inscription d'espèces à l'Annexe II de la CMS et à l'Annexe II de la CITES, et sensibiliser par des ateliers régionaux de renforcement des capacités à la question du prélèvement et du commerce durables, notamment en relation avec : <ul style="list-style-type: none"> – Les ACNP – La traçabilité – L'identification des espèces 	CP 7.2 CP 14.3	Moyen	2016-2018	SEC	Collecte de fonds
	Statut : Activité partiellement mise en œuvre (proposition de modification) Le Secrétariat a communiqué avec la CITES, l'UICN, TRAFFIC et la FAO, mais n'avait pas de fonds pour soutenir les ateliers régionaux et suggère de modifier cette activité. « Assurer une liaison avec la CITES, l'UICN, TRAFFIC, la FAO et d'autres organismes des Nations Unies pertinents pour faciliter l'application de l'inscription d'espèces à l'Annexe II de la CMS et à l'Annexe II de la CITES » peut être une activité autonome, tandis que « Sensibiliser par des ateliers régionaux de renforcement des capacités à la question du prélèvement et du commerce durables » peut être examiné au point 13 de l'ordre du jour sur le renforcement des capacités.					
	Améliorer le suivi et la mise en œuvre dans les aires marines protégées (AMP), améliorer le respect des obligations	CP 14.5	Moyen	2016-2018	SIG	Collecte de fonds
12.	Statut : À actualiser en fonction des informations fournies dans les rapports nationaux (proposition de report)					

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
Coopération et partenariats						
13.	<p>Coopérer avec la Famille CMS sur les questions relatives à la conservation des requins :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Contribuer à l'application de la Res. 11.20 CMS et des résolutions sur les prises accessoires (atelier sur les prises accessoires à l'échelle de la Famille CMS) – Contribuer à la préparation de la COP12 CMS et à d'autres réunions pertinentes de la CMS (ScC, StC) 	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
<p>Statut : Activité achevée (proposition d'actualisation et de report) Le Secrétariat a contribué à la préparation de la COP12 de la CMS et d'autres réunions pertinentes. Toutes les résolutions de la CMS relatives aux prises accessoires ont été actualisées et réunies dans la Résolution 12.22 de la CMS, Prises accessoires. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.</p>						
14.	<p>Contribuer à la mise en œuvre du Programme de travail conjoint de la CMS et de la CITES pour 2015-2020 en ce qui concerne les requins et les raies :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Activité B17: Optimiser l'efficacité des mesures prises par les Parties à la CMS et à la CITES concernant les requins et les raies, et renforcer les synergies avec la FAO, les ORGP et d'autres organismes compétents – Activité B18: Coopérer dans le domaine du renforcement des capacités pour faciliter le respect des dispositions des deux Conventions concernant les requins et les raies 	CP 14.3 Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget + Collecte de fonds
<p>Statut : Activité partiellement mise en œuvre (proposition de report) Les Secrétariats de la CMS et de la CITES se sont tenus mutuellement informés des réunions et initiatives relatives aux requins et aux raies, et ont participé à leurs réunions respectives. La coopération en matière de renforcement des capacités n'a pas eu lieu en raison d'un manque de financement. La CMS a promu les objectifs du MdE requins lors de diverses réunions CITES (CoP17, 29e et 30e sessions du Comité pour les animaux, réunion conjointe CITES/CBD pré-COP 2016) et a participé au Groupe de travail intersession de la CITES sur la conservation des requins et des raies. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.</p>						
15.	<p>Renforcer les synergies et collaborer de façon conjointe avec la CITES et la FAO pour appuyer les programmes régionaux et la collaboration entre les États de l'aire de répartition :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Organiser des réunions périodiques (et des téléconférences) – Partager des bonnes pratiques – Coordonner des activités de conservation – Partager des connaissances et des compétences 	CP 13.1 CP 14.3 Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	AC SEC	Budget

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
	Statut : Activité partiellement mise en œuvre (proposition de fusion avec l'activité 14) Le Secrétariat a invité la FAO aux réunions pertinentes et l'a consultée sur les propositions d'inscription d'espèces aux Annexes de la CMS en 2017. Voir les commentaires relatifs à l'activité 14 ci-dessus.					
16.	Créer des partenariats et renforcer la collaboration avec les organisations internationales et les accords pertinents ayant trait à la conservation et à la gestion des requins	CP 13.1 CP 14.3 Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat a pris contact avec les OIG (Convention de Cartagena, Convention de Nairobi) et les ONG, et a encouragé les organisations à devenir Partenaires coopérants du MdE et à soutenir la mise en œuvre du Plan de conservation. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					
17.	Promouvoir les efforts de conservation et la coopération entre toutes les parties prenantes dans les États de l'aire de répartition	CP 13.1 Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité non mise en œuvre (proposition de retrait) Le Secrétariat n'ayant pas d'autorité au sein des pays, cette activité devrait être sous la responsabilité des Signataires. Le Secrétariat suggère de supprimer cette activité pour des raisons évidentes.					
18.	Évaluations pour la Liste rouge de l'UICN : <ul style="list-style-type: none"> – Assurer une liaison avec le Groupe de spécialistes des requins de l'UICN, en vue de coordonner les mesures prises pour atteindre les objectifs du Plan de conservation et des Plans d'action par espèce – Participer aux ateliers d'évaluation afin d'émettre des recommandations, et organiser des manifestations parallèles 	CP 13.1	Élevé	2016-2018	AC CWG SEC	Budget + Collecte de fonds
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat a soutenu l'évaluation régionale de la Liste rouge de l'UICN pour les requins et les raies de la mer d'Arabie et des eaux adjacentes. L'atelier a été coordonné par un membre de l'AC. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					
Gestion du Secrétariat						
19.	Gestion et exécution du budget du MdE	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Voir CMS/SharksMOS3/Doc.17.1 pour plus de détails.					
	Préparer les rapports annuels d'exécution du budget pour l'information des Signataires et les rapports de projet aux donateurs	Mandat du SEC	Essentiel	Chaque année	SEC	Budget
20.	Statut : Activité partiellement mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat n'a pas présenté le rapport budgétaire pour 2016 en raison de difficultés techniques apparues lors de la mise en place des lignes budgétaires dans le nouveau système UMOJA au début de 2016 et dont la correction a pris beaucoup de temps. Le rapport pour 2017, qui devait être présenté après le deuxième trimestre de 2018, a été inclus dans le rapport global de la présente réunion. Le Secrétariat a l'intention de présenter ces rapports pour chaque année civile au cours du deuxième trimestre de l'année suivante. Des rapports sur la mise en œuvre des accords conclus avec les donateurs ont été soumis aux donateurs.					
	Entreprendre des activités de collecte de fonds	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
21.	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de retrait) Le Secrétariat a collecté les contributions volontaires des Signataires pour le budget du MdE sur les requins. Des fonds ont également été reçus d'un Partenaire coopérant, qui a soutenu financièrement le CWG1. De plus, le Secrétariat a soutenu par des courriers d'appui les propositions de projets d'organisations pertinentes pour la mise en œuvre du MdE Requins. Il semble que cette activité soit entièrement couverte par l'activité 58 et devrait donc être supprimée. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 et 17.2 pour plus de détails.					
	Maintenir et mettre à jour le site Internet du MdE Requins, si besoin est	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC Consultant	Budget
22.	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report et de fusion avec les activités connexes) Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					
	Publier des articles et des communiqués de presse ayant trait à la conservation et la gestion des requins, avec l'appui de l'Équipe de communication conjointe de la CMS	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
23.	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
24.	Produire des fiches d'information sur des thèmes relatifs à la conservation des requins et sur les espèces: <ul style="list-style-type: none"> - Prises accessoires - Surpêche - Plans d'action par espèce 	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
Statut : Activité partiellement mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat a aidé le CWG et l'AC à préparer des fiches d'information sur les espèces. Voir CMS/SharksMOS3/Inf.15 a-k pour plus de détails.						
25.	Utiliser les médias sociaux pour accroître la visibilité du MdE à l'échelle mondiale, avec l'appui de l'Équipe de communication conjointe de la CMS	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.						
26.	Préparer des publications en utilisant les études effectuées (telles que la législation nationale, les priorités par espèce)	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat a commandé une « Analyse des lacunes dans les activités de conservation des espèces inscrites à l'Annexe 1 au titre d'organismes compétents en matière de pêche » et une « Revue et analyse des lacunes des mesures d'atténuation des prises accessoires de requins et de raies employées par les organismes de gestion des pêches » pour aider le CWG dans ses travaux. L'étude a servi de document de référence au CWG1. Voir CMS/Sharks/MOS3/Inf.17 et CMS/Sharks/MOS3/Doc.7.3 pour plus de détails.						

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
27.	<p>Élaborer une stratégie de communication et de sensibilisation pour le MdE en particulier :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Créer une identité visuelle distincte pour le MdE Requins ; – Développer un site Web distinct pour le MdE Requins ; – Créer une adresse de courriel distincte ; – Sensibiliser les organisations et organes pertinents, en consultation avec les Signataires ; – Sensibiliser, en consultation avec les Signataires, les États de l'aire de répartition non signataires et en particulier ceux pour lesquels les captures, le commerce et la consommation des requins sont importants. <p>Selon le cas, aligner la communication avec la Stratégie de communication pour les espèces migratrices (en préparation)</p>	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Collecte de fonds
<p>Statut : Activité achevée (proposition de retrait) Le Secrétariat a aidé le Groupe de travail intersession à élaborer un projet de « Stratégie de communication et de sensibilisation » qui sera examiné au point 12 de l'ordre du jour. Voir CMS/Sharks/MOS3/Doc.12.1 pour plus de détails.</p>						
28.	<p>Consolider les informations, examiner les données, assurer une liaison avec les parties prenantes et fournir des informations aux Signataires sur la mise en œuvre et le fonctionnement du MdE</p>	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
<p>Statut : Mise en œuvre en cours (proposition de report) Le Secrétariat mettra en œuvre cette activité en compilant les informations fournies dans les rapports nationaux des Signataires à la présente réunion. L'analyse sera publiée dans le document CMS/Sharks/MOS3/Doc.8.1.</p>						
29.	<p>Faciliter et encourager l'échange d'information périodique et les activités de coopération entre :</p> <ul style="list-style-type: none"> ➤ La communauté engagée dans la recherche sur les requins et la communauté s'occupant de la conservation des requins ➤ Les parties prenantes dans tous les États de l'aire de répartition ➤ Les correspondants ➤ Le Comité consultatif 	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
<p>Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Veuillez consulter CMS/Sharks/MOS3/Doc.7.1. pour plus de détails.</p>						

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
30.	Représenter le MdE aux réunions d'autres accords intergouvernementaux (comme la CITES, l'UICN et la FAO), selon qu'il convient, pour contribuer à la réalisation des objectifs du MdE Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Veuillez consulter CMS/Sharks/MOS3/Doc.7.1. pour plus de détails.	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget + Collecte de fonds
31.	Mettre à jour et maintenir les bases de données sur les personnes à contacter Statut : Activité mise en œuvre (proposition de retrait) Le Secrétariat suggère de supprimer cette tâche du Programme de travail pour des raisons évidentes	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
32.	Préparer des rapports sur les activités du Secrétariat pour les réunions du Comité consultatif et des Signataires Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat a présenté un rapport oral à l'AC2 sur les développements pertinents au sein de la CMS concernant les requins, et a préparé un rapport écrit à la MOS3. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
33.	Recruter et gérer le personnel du Secrétariat Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Le recrutement à temps partiel d'un G5 est en cours et plusieurs stagiaires et consultants ont été recrutés et supervisés tout au long de la période triennale. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
Appui aux réunions (MOS, Comité consultatif et Groupes de travail)						
34.	Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 3 ^{ème} Réunion des Signataires (MOS3), notamment l'identification d'un lieu de réunion, la liaison avec le gouvernement hôte et l'organisation des contrats Statut : Activité achevée (proposition d'actualisation et de report)	Mandat du SEC	Essentiel	Fin 2018	SEC	Budget
35.	Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 2 ^{ème} réunion du Comité consultatif (AC2), notamment l'identification d'un lieu de réunion et l'organisation des contrats	Mandat du SEC	Essentiel	Milieu de l'année 2017	SEC	Budget

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
	Statut : Activité achevée (proposition d'actualisation et de report) Le Secrétariat a organisé l'AC2 en coopération avec le Gouvernement des Pays-Bas et les autorités locales de Bonaire. La réunion s'est tenue du 20 au 24 novembre 2017 à Bonaire, Pays-Bas. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1, Doc.7.3 et Inf.6 pour plus de détails.					
36.	Prendre les mesures nécessaires pour organiser la 3 ^{ème} réunion du Comité consultatif (AC3), notamment l'identification d'un lieu de réunion et l'organisation des contrats	Mandat du SEC	Essentiel	Milieu de l'année 2018	SEC	Budget
	Statut : Activité achevée (proposition d'actualisation et de report) L'AC2 a décidé que l'AC ne se réunirait plus en face à face avant MOS3 et qu'il poursuivrait son travail jusqu'à la MOS3 par des échanges de courriels et des réunions en ligne. Depuis l'AC2, l'examen des documents de la MOS3, des propositions d'inscription soumises par les Signataires ainsi que la finalisation des fiches d'information sur les espèces ont été entrepris à travers des communications en ligne. Une réunion en ligne est prévue pour octobre 2018 et se tiendra si l'avis de l'AC sur les documents soumis par les Signataires est requis. Le Secrétariat suggère que l'AC se réunisse deux fois au cours de la prochaine période triennale, en 2019 et 2020, et qu'il continue également à travailler entre les sessions. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 et 7.3 pour plus de détails.					
37.	Prendre les mesures nécessaires pour organiser les réunions des groupes de travail, notamment l'identification d'un lieu de réunion et l'organisation des contrats	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget + Collecte de fonds
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de retrait de l'activité et de remplacement par une invitation des membres de l'IWG aux réunions de l'AC) Voir les commentaires relatifs à l'activité 2.					
38.	Coordonner, rédiger et préparer les documents de réunion, y compris leur diffusion	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC Consultant	Budget
	Statut : Activité achevée (proposition d'actualisation et de report) Le Secrétariat a préparé les documents de réunion de l'AC2 et de la MOS3.					
39.	Coordonner et assurer la traduction des documents dans trois langues (anglais, français et espagnol)	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de nouvel arrangement dans le cadre de l'organisation de la MOS4, et proposition de report) Le Secrétariat a préparé la traduction des documents pour la MOS3 qui se tient en trois langues. Par souci d'économie, la plupart des communications avec les Signataires ont quant à elle été traduites en français et en espagnol par un système de traduction automatique. Les Signataires sont invités à indiquer au Secrétariat si la qualité de ces traductions est acceptable.					

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
40.	Appuyer et organiser la participation et le voyage des délégués et des experts bénéficiant d'un financement	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget + Collecte de fonds
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de nouvel arrangement dans le cadre de l'organisation des réunions MOS4/AC3/AC4, et proposition de report)					
41.	Organiser et préparer le matériel pour les médias et la presse, en collaboration avec l'Équipe de communication conjointe de la CMS	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité achevée (proposition d'actualisation et de report) Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					
42.	Préparer les rapports de réunion et distribuer ces rapports aux Signataires	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de nouvel arrangement pour les réunions MOS4/AC3/AC4, et proposition de report) Les rapports des réunions MOS2, CWG1, AC2 ont été produits et publiés sur le site Web de la CMS. Voir CMS/SharksMOS3/Inf.5-7 pour plus de détails.					
Appui fourni au Comité consultatif						
43.	Aider le président du Comité consultatif, selon que de besoin, à faciliter les travaux du Comité	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					
44.	Aider le Comité consultatif à préparer les documents de réunion	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report et de fusion avec l'activité 43) Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					
45.	Aider l'animateur et le président du Groupe de travail sur la Conservation, selon que de besoin, à faciliter les travaux	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC Consultants	Budget

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de retrait) Voir les commentaires relatifs à l'activité 2.					
46.	Établir et maintenir la liste des experts compétents pour le MdE Requins	CP 2.5	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de fusion avec l'activité 43)					
Mise en œuvre du MdE						
47.	Promouvoir et coordonner les activités du Programme de travail et du Plan de conservation	Mandat du SEC	Élevé	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de retrait) Le Secrétariat considère cette activité comme l'objectif global de son travail plutôt que comme une activité distincte. Le Secrétariat suggère donc de retirer cette activité du Programme de travail.					
48.	Réaliser une étude sur la législation nationale pour combler les lacunes dans la mise en œuvre, informer les Signataires et assurer un suivi de la mise en œuvre du Plan de conservation	CP 7.1 Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC	Budget
	Statut : Activité non mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat propose d'entreprendre cette activité en conjonction avec le Programme de la CMS sur la législation nationale qui a été approuvé à la COP12 de la CMS dans la Résolution 12.09, Établissement d'un mécanisme d'examen et d'un programme sur la législation nationale. Sea Shepherd Legal aide actuellement les Parties à la CMS à appliquer l'Action concertée de la CMS pour le requin-baleine (CMS/Sharks/MOS3/Inf.8) en examinant la législation nationale pertinente de certaines Parties à la CMS.					
49.	Assurer la liaison avec les États de l'aire de répartition non Signataires du MdE, afin de leur communiquer les informations nécessaires pour devenir Signataire et faciliter leur adhésion	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC PC	Collecte de fonds
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Le Secrétariat a communiqué activement avec les États de l'aire de répartition non signataires, notamment lors d'ateliers et de réunions de la CMS et d'autres organisations. Le MdE compte à présent 48 Signataires. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails.					

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
50.	En coopération avec des partenaires locaux, favoriser les activités de vulgarisation dans les régions prioritaires ci-après : Asie du Sud-Est, Amérique du Sud et Caraïbes, et Afrique de l'Ouest Statut : Activité mise en œuvre (proposition de retrait) Le Secrétariat a entrepris des activités de sensibilisation dans toutes les régions du MdE Requins (voir les commentaires relatifs à l'activité 49). Cette activité semble être entièrement couverte par l'activité 49 et est donc considérée comme redondante.	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC PC	Collecte de fonds
51.	Utiliser d'autres réunions et ateliers de la CMS pour encourager l'adhésion au MdE Statut : Activité mise en œuvre (proposition de retrait) Le Secrétariat a profité d'autres réunions de la CMS pour promouvoir l'adhésion au MdE (voir les commentaires relatifs à l'activité 49). Cette activité semble être entièrement couverte par l'activité 49 et est donc considérée comme redondante.	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SEC CMS	Budget
Renforcement des capacités						
52.	Identifier et examiner les lacunes dans les besoins des Signataires en matière de capacités et de formation et compiler ou développer du matériel de formation sur mesure Statut : Activité partiellement mise en œuvre (proposition d'examen au titre du point 13 de l'ordre du jour) Le Secrétariat a entrepris une enquête sur les besoins des Signataires en matière de renforcement des capacités. Les résultats sont fournis dans le document CMS/Sharks/MOS3/Inf.13. Le Secrétariat ne disposait pas des fonds nécessaires pour compiler ou élaborer du matériel de formation sur mesure. Le Secrétariat suggère d'examiner au titre du point 13 de l'ordre du jour toutes les activités liées au renforcement des capacités qui devraient être incluses dans le Programme de travail 2019-2021.	CP 1.1 Mandat du SEC	Élevé	2016-2018	AC SEC PC	Collecte de fonds
53.	Aider les Signataires dans la mise en œuvre du Plan de conservation Statut : Aucune demande n'a été soumise au Secrétariat (proposition d'examen au titre du point 13 de l'ordre du jour) Le Secrétariat suggère d'examiner au titre du point 13 de l'ordre du jour toutes les activités liées au renforcement des capacités qui devraient être incluses dans le Programme de travail 2019-2021.	CP 6.2 Mandat du SEC	Élevé	Selon que de besoin	AC SEC PC	Collecte de fonds
54.	Contribuer à des ateliers de renforcement des capacités conjoints avec la CMS et les Partenaires de coopération en Afrique, Asie, Océanie, Amérique du Sud et Amérique centrale et Caraïbes, tel que demandé par les régions	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SIG AC SEC PC	Collecte de fonds

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
	Statut : Activité mise en œuvre (proposition d'examen au titre du point 13 de l'ordre du jour) Le Secrétariat a contribué à un certain nombre d'ateliers de renforcement des capacités. Voir CMS/SharksMOS3/Doc.7.1 pour plus de détails. Le Secrétariat suggère d'examiner au titre du point 13 de l'ordre du jour toutes les activités liées au renforcement des capacités qui devraient être incluses dans le Programme de travail 2019-2021.					
55.	Développer une stratégie de communication et de sensibilisation pour les espèces visées par le MdE de la CMS	CP 1.6 CP 5.2 CP 6.3	Élevé	2016-2018	SIG SEC PC	Budget
	Statut : Activité achevée (proposition de retrait) Cette activité semble être entièrement couverte par l'activité 27 sur le développement d'une stratégie de communication et de sensibilisation pour le MdE Requins. Voir les commentaires relatifs à l'activité 27.					
56.	Mettre au point un MOOC (Massive Open Online Course – Formation en ligne ouverte à tous) sur la conservation et la gestion des requins et de leurs habitats. Coopérer avec les organismes scientifiques compétents (universités, experts scientifiques, institutions internationales)	CP 12	Moyen	2017	SEC PC	Collecte de fonds
	Statut : Activité non mise en œuvre (proposition de retrait) Le Secrétariat ne disposait pas des fonds nécessaires pour mettre en œuvre cette activité. D'une manière générale, compte tenu des limites des capacités financières et du temps disponible du Secrétariat, il est proposé de supprimer cette activité.					
57.	Traduction du Guide d'identification "Sharks of the Arabian Seas" dans d'autres langues de la région de l'océan Indien (Farsi, Hindi et Urdu par exemple) et traduction d'autres guides d'identification, selon que de besoin	CP 12 CP 13	Moyen	2016-2017	SEC	Collecte de fonds
	Statut : Activité non mise en œuvre (proposition d'examen au titre du point 13 de l'ordre du jour) Le Secrétariat ne disposait pas des fonds nécessaires pour mettre en œuvre cette activité. Le Secrétariat suggère d'examiner au titre du point 13 de l'ordre du jour toutes les activités liées au renforcement des capacités qui devraient être incluses dans le Programme de travail 2019-2021.					

Activité n°	Activités	Mandat ¹¹	Niveau de priorité ¹²	Calendrier ¹³	Entité compétente ¹⁴	Financement
Collecte de fonds / Mobilisation de ressources						
58.	<p>Identifier les possibilités actuelles et nouvelles d'obtention de ressources financières pour appuyer la mise en œuvre à long terme du Plan de conservation et du Programme de travail. Étendre et améliorer les activités de collecte de fonds :</p> <ul style="list-style-type: none"> – Lever des fonds et obtenir des contributions volontaires annuelles auprès des Signataires – Lever des fonds pour des projets menés conjointement avec des partenaires et des partenaires potentiels – Étudier les possibilités d'obtenir des financements alternatifs (du secteur privé par exemple) – Appuyer les demandes de financement et les possibilités de financement des Signataires, par des lettres d'appui 	Mandat du SEC	Essentiel	2016-2018	SIG SEC	Budget
Statut : Activité mise en œuvre (proposition de report) Voir les commentaires relatifs à l'activité 21.						